J2 Ema Kawakita

Click Click Mountain

Once upon a time, there was an old man and an old woman. They were living near a field. One day when the old man went to see the field, it had been dug up. "Who did this?" he said angrily. Suddenly a raccoon dog appeared in front of the sad old man. "Yay! I ate all your vegetables!" said the bad raccoon dog. After that the raccoon dog stole the vegetables in the field, both in the morning and at night. Finally, the old man got so angry, that he grabbed the raccoon dog and tied him up. Then he went to the field to work.

Meanwhile, the raccoon dog was looking for an opportunity to escape. He decided to deceive the kind old woman. "This rope is a little tight, so could you loosen it, please? I won't do anything bad anymore!" he said, sweetly. The old woman was worried and approached the raccoon dog. "Poor thing, I'll loosen the ropes now," she said. The moment she did so, the raccoon dog hit her. "It's all a lie!" he said cruelly.

Soon, the old man came home. He was shocked to see what had happened. He decided to go to the mountain to get medicine for his wife. He trudged up the mountain looking for herbs. There he met a rabbit. The rabbit called out, "Hi, grandpa. What's wrong?" The old man told the rabbit everything. When the old man had finished the story, the rabbit said he would help the old man.

That night, the rabbit went up the mountain. He found the raccoon dog and set a fire on it's back causing a serious burn. He also put spicy miso on the burn, making the raccoon dog scream in pain. When the raccoon dog asked the rabbit for help, the rabbit said with a tight face, "What are you saying? The old woman is injured because of you!" The raccoon dog ran away and never did anything bad again.

When the rabbit told the old man what had happened to the raccoon dog, the old man was so happy. The old man and the old woman lived happily ever after and the raccoon dog never bothered them again.